



**ALTINBAŞ ÜNİVERSİTESİ**  
**YABANCI DİLLER YÜKSEKOKULU**  
**ALMANCA HAZIRLIK PROGRAMI**  
**ÖĞRENCİ EL KİTABI**

**1. Almanca Hazırlık Programı Sistemi**

- Altınbaş Üniversitesi Çift-Diplomalı Türk-Alman Hukuk Lisans Programına yerleşen öğrencilerin Program ortağı olan Köln Üniversitesindeki Hukuk Fakültesi derslerine başlayabilmeleri için Deutsche Sprachdiplom der Kultusministerkonferenz – Zweite Stufe (DSD II), DSH (2) veya DSH (3), TestDaF (4 veya 5) veya Köln Üniversitesi B.2.2 Almanca Dil Sertifikası (Lehrbereich Deutsch als Fremdsprache der Universität zu Köln) veya eşdeğeri olan sertifika (Avrupa Dilleri Öğretimi Ortak Çerçeve Programına akredite edilmiş sertifika) sınavlarının birinden başarılı olmaları şarttır. Program tarafından istenilen dil belgesini sunamayan öğrenciler Yabancı Diller Yüksekokulu Almanca Hazırlık Programında bir (1) akademik yıl boyunca **yoğun Almanca dil eğitimine** alınırlar\*.
- Almanca Hazırlık Programı **A1, A2, B1 ve B2** olmak üzere modüller olarak tasarlanmış dört seviyeden oluşmaktadır. Modül süreleri her bir seviyeye ayrılan toplam ders saati doğrultusunda **9 ile 11 hafta arasında** değişiklik gösterir.
- Almanca Hazırlık Ders programı ve Sınav Takvimi akademik yıl başında ve her seviyenin ilk haftasında Yabancı Diller Yüksekokulu resmi web sitesi üzerinden ve diğer resmi iletişim kanallarından öğrencilere duyurulur.
- A1, A2, B1, B2 Modüllerinde haftalık ders saati **27**, TestDaF Hazırlık Haftalarında **30**'dur.
- Tüm seviyelerde dersler genel itibariyle **haftanın 5 günü** Pazartesi, Salı, Çarşamba, Perşembe ve Cuma günleri **tüm gün** planlanacak şekilde yapılır. Akademik Takvimde Hazırlık Programı derslerinin başladığı ilk gününden itibaren **her derste yoklama alınır; öğrencilerin tüm derslere katılımı zorunludur.**
- Program boyunca dilin dört temel becerisi Dinleme, Okuma, Konuşma ve Yazmaya yönelik çalışmalar tüm seviyelerde eşit ağırlıklarda tamamlanır.

- **Almanca Hazırlık Programı**, Goethe Enstitüsünün TestDaF Sınav tarihlerine ve eğitim-öğretim süreçlerindeki diğer değişkenlere bağlı olarak **her yeni akademik yılda** -AÜ Yabancı Diller Yüksekokulunda yürütülen diğer hazırlık programlarından farklı olarak- **eğitime daha erken bir tarihte başlayabilmektedir**. Programa kayıtlanan öğrencilerin Eylül ayının ilk haftaları itibarıyla hazırlık derslerine katılmaları gerekebileceği hususunu dikkate alarak kayıtlanma, barınma, seyahat vb. konularda **tedbirlerini mutlaka önceden almaları** uygun olacaktır.
- Seviyeler, derslerin başlama ve bitiş tarihleri, resmi gün ve tatil haftaları gibi bilgiler Üniversitenin resmi web sitesi üzerindeki “Duyurular / Akademik Takvimler” sekmesinden takip edilebilir.

*Almanca Hazırlık Programındaki seviye tanımları aşağıdaki gibidir:*

#### **A1**

A1 Seviyesindeki öğrencilerden dilin okuma, dinleme, konuşma, yazma becerilerini günlük hayatta temel dil ihtiyaçlarını karşılayacak bir seviyede yeterliğine sahip olmaları beklenmektedir. Bu seviyeyi bitiren öğrenciler iletişimde oldukları kişilerin yavaş ve anlaşılır bir şekilde konuşması halinde basit düzeyde iletişim kurabilir, kendini ya da başkalarını tanıtabilir.

#### **A2**

A2 Seviyesindeki öğrenciler basit bir dil kullanarak kendi özgeçmişi ve yakın çevresi hakkında bilgi verebilir, anlık gereksinimleri karşılayabilir, bildiği, alışılmış konularda doğrudan bilgi alışverişinde bulunarak basit düzeyde iletişim kurabilir, kişisel, aile, alışveriş, iş ve yakın çevre ile ilgili konularda çok sık kullanılan temel deyimleri ve cümleleri anlayabilirler.

#### **B1**

B1 Seviyesindeki öğrenciler yaşadıkları olayları ve deneyimlerini aktarabilir; düşlerinden, umutlarından ve isteklerinden söz edebilir, görüşlerini ve planlarını kısaca nedenleriyle ortaya koyabilirler. Ayrıca kişisel ilgi alanları doğrultusunda ya da bildiği konularda, basit, ancak fikirler arası bağlantıların oluşturulmuş olduğu metinler yoluyla kendini ifade edebilir, seyahatlerde, dilin konuşulduğu yerlerde karşılaşılabilecek çoğu durumun üstesinden sahip oldukları dil becerileri ile gelebilirler.

## B2

B2 Seviyesindeki öğrenciler farklı konularda, ayrıntılı ve anlaşılır bir şekilde kendilerini ifade edebilir ve bir konunun olumlu ve olumsuz yönlerini ortaya koyarak kendi bakış açılarını yansıtabilirler. Ayrıca çok zorlanmadan, belli ölçüde doğal ve akıcı bir dil kullanarak anadilde konuşan kişilerle iletişim kurabilir, soyut ve somut konulara dayalı karmaşık metinlerin ana fikrini anlayabilir, kendi uzmanlık alanları olan konularda teknik tartışmalar yürütebilirler.

*\* Şart koşulan dil seviyesi sertifikasını dışarıdan kendi imkânları ile almayı tercih eden öğrenciler, akademik yıl başında izin taleplerini bildiren dilekçelerini AÜ Hukuk Fakültesi'ne iletmek durumundadırlar. Bu durumdaki öğrenciler bir yıllık süre sonunda Yabancı Diller Yüksekokulu'na dil sertifikalarını ilettikleri takdirde Köln Üniversitesindeki lisans eğitimlerine başlayabilirler.*

## 2. Almanca Hazırlık Programı Devam Şartları

- Almanca Hazırlık Programında derslere devam zorunludur. Öğrenciler her seviyede ve TestDaF Hazırlık haftalarındaki derslere **en az %85 oranında** devam etmekle yükümlüdür. Bu devamsızlık oranları her bir seviye için (A1, A2, B1, B2 ve TestDaF Hazırlık Haftaları) ayrı olarak değerlendirilecektir.
- Tekrar Haftası için azami devamsızlık süresi planlanan toplam ders saatinin %85'ini geçemez.
- Geçerli mazereti olmadan devamsızlık sınırını aşan öğrenciler o modüle ait Final Sınavına alınmazlar.

### Sağlık Raporları

- Sağlık sorunu nedeniyle yapılan devamsızlıklarda **sağlık raporunun 5 iş günü içerisinde** Yüksekokul Sekreterliğine sunulması gerekir. Sağlık raporları Yabancı Diller Yüksekokulu Yönetim Kurulu tarafından değerlendirilir; **her sağlık raporu geçerli değildir. Devamsızlıklar ile ilgili 4 günü aşan raporlar dışında sunulan diğer raporlar** (vefat - belgelendirmek kaydıyla-, ameliyat, devlet hastanesinden alınmış heyet raporu ve devlet / özel hastanelerden alınanlar ve 4 günden az olmayanlar hariç) **değerlendirmeye alınmamaktadır.**

### 3. Başarı ve Değerlendirme

Öğrencilerin seviyelerdeki gelişimleri çeşitli yazılı, sözlü sınav, ödev, proje gibi farklı ölçme-değerlendirme araçları ile takip edilir. Modüllerde uygulanan örnek değerlendirmeler ve başarı notuna etkileri aşağıdaki gibidir. Not ağırlıkları ve değerlendirme araçları seviyeye göre değişkenlik gösterebilir:

Değerlendirmeler	Başarı Notuna Etkisi
<i>A1-A2-B1-B2 Seviyeleri</i>	
<b>Ara Sınav (Dinleme, Konuşma, Okuma, Yazma)</b>	<b>% 50</b>
<b>Modül İçi Değerlendirmeleri</b>	
<b>A1-A2:</b> Küçük Konuşma ve Yazma (4), Quiz (2), Sunum (1), F2F-Yüzyüze (1), Kelime Sınavı (5)	% 50
<b>B1-B2:</b> Küçük Konuşma ve Yazma (4), Quiz (2), Sunum (1), F2F-Yüzyüze (1), Münazara (1), Kelime Sınavı (5)	
<b>Toplam</b>	<b>% 100</b>
<i>A1-A2-B1-B2 Seviyeleri</i>	
<b>Seviye Final Sınavı (Dinleme, Konuşma, Okuma, Yazma)</b>	<b>% 100</b>

- Dönem içi geçme notu **70'dir**. Modüllerdeki tüm değerlendirmelerden *70 notu toplayamayan öğrenci Seviye Final Sınavına giremez*. Modül Final Sınavı geçme notu 100 üzerinden **70'dir**.
- Modül sonunda uygulanan Final Sınavı'nda başarısız olan öğrenci **bir hafta süren "Tekrar Haftasına"** katılır.
- Seviyelerde başarısız olan öğrenciler için yeni bir kurs açılmaz.

#### Telafi Sınavları ve Telafisi Olmayan Sınavlar

- Geçerli bir sağlık raporu ibraz edildiği takdirde, öğrenciler kaçırdıkları ara sınavın ve final sınavının telafisini alabilirler.
- Tüm modüllerde, habersiz olarak uygulanan MiniPrüfung (Küçük Yazma / Konuşma) değerlendirmesinin telafisi yoktur.

## **Sınav Sonuçlarına İtiraz**

- **Sınav sonuçlarına itirazlar** sınavın açıklanma tarihini takip eden **3 iş günü içinde** Yüksekokul Sekreterliğine yapılabilir. İtirazlar dilekçe yolu ile yapılır. AÜ Yabancı Diller Yüksekokulu resmi web sitesi üzerinde Almanca Hazırlık Programı Dilekçeler sekmesinden ulaşılabilecek matbu itiraz dilekçesi doldurularak Sekreterliğe iletilmelidir.

## **Tekrar Haftası**

- Final Sınavından başarısız olan veya modül içindeki değerlendirmelerden 70 notu toplayamayan öğrenciler, Almanca Hazırlık Programı Akademik Takviminde “**Modül Arası Tatili**” olarak gösterilen hafta içinde Tekrar Haftası’na katılırlar.
- Tekrar Haftasının sonunda öğrenciler, başarısız oldukları seviyeye ait Tekrar Haftası Final Sınavına (Dinleme, Okuma, Konuşma, Yazma) alınırlar. Bu sınavdan asgari 70 not ve üzeri alan öğrenciler bir üst seviyeye devam hakkını kazanırlar.

## **Başarısızlık**

- Her bir seviye için belirtilen devamsızlık süresini aşan, seviye içindeki değerlendirmelerden 70 not toplayamayarak Final Sınavına giremeyen ve Tekrar Haftasına kalan ancak Tekrar Haftası Final Sınavından geçer not alamayan veya Seviye Final Sınavından 70 not alamayan veya Tekrar Haftasına katılmayan öğrenciler o modülden kalmış sayılırlar.
- Akademik başarısızlık veya devamsızlık nedeniyle bir üst seviyeye geçemeyen öğrenciler, **Goethe Enstitüsü’nden başarısız oldukları seviyeye ait dil sertifikasını** (Goethe Zertifikat A1, Goethe Zertifikat A2, Goethe Zertifikat B1, Goethe Zertifikat B2) **ibraz etmek koşuluyla** bir üst modülde devam etmekte olan gruptaki derslerine tekrar katılabilirler.
- **Almanca Hazırlık Programı eğitimi azami iki (2) yıldır.** Birinci yılın sonunda B2 seviyesine kadar olan tüm seviyeleri tamamlayamayan, herhangi bir modülde başarısız olan ve Goethe Enstitüsü B2 Seviyesi Sertifikası veya Altınbaş Üniversitesi Çift-Diplomalı Hukuk Lisans Programınca ilan edilen bir sertifikayı belirtilen süre zarfında alamayan öğrenciler hakkında Altınbaş Üniversitesi Almanca Hazırlık Programı Yönetmeliğindeki ilgili maddeler işletilir.

## **Sertifika Sınavları & TestDaF Sınavı**

- TestDaF Sınavı Almanca Hazırlık Programı Akademik Takviminden bağımsız olarak her yıl Goethe Enstitüsünün resmi web sitesi üzerinden ilan edilmektedir. AÜ Yabancı Diller Yüksekokulu'nun **TestDaF Sınavının** uygulanma tarihleri üzerinde değişiklik yapılması, sınavın kontenjanlarının artırılması / yeniden açılması ve/veya sınav ücretinin değiştirilmesi üzerinde **bir tasarrufu bulunmamaktadır.**
- Goethe Enstitüsü'nün A1-A2-B1-B2 Seviyeleri Sertifika Sınavlarını uygulama ve bunların sonuçlarını ilan tarihleri Almanca Hazırlık Programı Akademik Takviminden bağımsızdır; Enstitüden alınacak seviye sertifikası ve devam edilmek istenen Program seviyesinin örtüşmemesi durumunda tüm sorumluluk öğrenciye aittir.
- **TestDaF Sınavına ve/veya Goethe Enstitüsü A1-A2-B1-B2 Seviyeleri Sertifika Sınavlarına** girecek öğrenciler sınav tarihlerini ve başvurularını kurumun resmi web sitesi üzerinden **kendileri takip ederler ve sınav ücretlerini kendileri karşılarlar.**

## **Köln Gezisi**

Öğrenciler Almanca Hazırlık Programı Akademik Takviminde belirtilen tarihlerde Köln Üniversitesi'nde Almanca dil eğitim programı içerikli Köln Gezisine katılabilirler. Altınbaş Üniversitesi Çift-Diplomalı Hukuk Lisans Programı Koordinatörlüğü ve Köln Üniversitesinin şartlarını, tarihlerini, kapsamını ve katılımcılarını belirleyecekleri bu eğitim gezisinin tüm giderleri öğrencilere aittir. İmkânlar dâhilinde öğrencilere kısmi burs sağlanabilir. Altınbaş Üniversitesi, Köln Gezisi programının içeriğini, tarihini ve kapsamını değiştirme ve/veya tümüyle iptal etme hakkını saklı tutar.

## **4. Program Koordinatörlükleri**

Altınbaş Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu bünyesinde bulunan Almanca Hazırlık Programı, Hukuk Fakültesi / Türk Alman Çift-Diplomalı Hukuk Lisans Programı ile koordineli olarak görev yapmaktadır. Bu kapsamda, öğrencilerin hazırlık programı ve sonrasındaki süreçlerle ilgili bilgi ve destek alacakları iki birim ve görev alanları şu şekildedir:

✚ **AÜ Türk Alman Çift-Diplomalı Hukuk Lisans Programı Koordinatörlüğü (Gayrettepe Yerleşkesi):**

Öğrenciler kayıtlandıkları Hukuk Programı ve Program ortağı olan **Köln Üniversitesindeki tüm akademik ve idari süreçlere ilişkin bilgiyi** Program Direktörlüğünden ve Hukuk Fakültesi Sekterliğinden alabilirler. (Geçerli dil sertifikası kabul süreçleri, Almanya öğrenci vizesi / yurt başvurusu süreçleri, Hazırlık Programını dışarıdan tamamlama dilekçesi ve kayıt dondurma süreçleri vb.)

✚ **AÜ Almanca Hazırlık Programı Koordinatörlüğü (Mahmutbey Yerleşkesi):**

Öğrencilerin bir (1) akademik yıl boyunca yoğun Almanca dil eğitimlerini tamamlayacakları Yabancı Diller Yüksekokuluna bağlı olarak görev yapan birimdir. Öğrenciler hazırlık eğitimleri süresince, **sadece dil eğitimi ile ilgili tüm akademik ve idari süreçlere dair soruları** için Almanca Hazırlık Programı Koordinatörlüğü ile iletişime geçebilirler.

- Öğrenciler verilen eğitim, dersler, dersliklerinin fiziki koşulları veya şahsi durumları ile ilgili soru, öneri ve tekliflerini her modülde planlı olarak yapılan **“Koordinasyon Birimi-Öğrenci Görüşmeleri”nde veya e-mail üzerinden randevu talep ederek** Almanca Hazırlık Program Koordinatörü ile görüşebilirler.
- Öğrencilerin Hazırlık Programına ilişkin her türlü şikâyetlerini / taleplerini resmi olarak Altınbaş Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu’na hitaben yazdıkları dilekçe ile Mahmutbey Yerleşkesi – A Blok 9.Katta bulunan Yüksekokul Sekterliğine iletmeleri gerekmektedir.

## 5. Disiplin Kuralları

- Sınıf içerisinde ve dışında öğrencilerin öğretim elemanları ve arkadaşlarıyla üniversite öğrencisine yakışır şekilde iletişim kurmaları ve öğrenme ve öğretmeyi olumsuz yönde etkileyecek davranışlarda bulunmamaları beklenir.
- Sınıf ve binanın güvenliğini ve düzenini bozacak davranışlar sergilenemez. Aksi davranışlarda bulunan öğrenciler hakkında YÖK Yönetmeliği çerçevesinde disiplin işlemi başlatılır.
- Kopya ya da intihal girişiminde bulunanlar hakkında YÖK yönetmeliği çerçevesinde disiplin işlemi başlatılır.

**Öğrencilerden hazırlık eğitimleri boyunca uymaları beklenen diğer hususlar şu şekildedir:**

- Derslere aktif olarak katılmak
- Derslere kitap, kalem, defter gibi ders araç-gereçlerini getirmek
- Ödevleri vaktinde teslim etmek
- Ders başlama saatinde zamanında sınıfta olmak
- Ödevlerin son teslim tarihini takip etmek
- Öğretim görevlileri / Program Koordinatörü öğrencileri bireysel olarak bilgilendirmek zorunda değildir; öğrencilerin sınıf içerisinde ya da işaret edilen platformlardan yapılan duyuruları takip etmeleri kendi sorumluluklarındadır.
- Ödevden alınacak not ödevin içeriğine bağlıdır. Ödevin teslim edilmiş olması tam not alınacağı anlamına gelmez.
- Modüller içinde uygulanan tüm yazılı / sözlü değerlendirmelerde kopya çektiği / kopya verdiği / kopyaya teşebbüs ettiği tespit edilen öğrenci(ler) hakkında disiplin işlemi başlatılır. Öğrenci(ler) o değerlendirmeden sıfır (0) alır(lar).

## **6. Önemli Bilgiler**

- Öğrencilerimizle tüm akademik ve idari yazışmalar Altınbaş öğrenci e-mailleri üzerinden yapılmaktadır. Bu nedenle tüm öğrencilerin mutlaka öğrenci e-posta adreslerini aktif hale getirmeleri gerekmektedir. Bunun için aşağıdaki adımları takip edilmelidir:
  - i. **Öğrenci Bilgi Sistemi (SIS)**'e giriş yapınız,
  - ii. Açılan pencerede **WEBMAIL**'e giriş yapınız,
  - iii. Öğrenci e-mailinize erişimle ilgili problem yaşıyorsanız:  
<https://reset.altinbas.edu.tr/> adresini ziyaret ederek şifrenizi güncelleyiniz.
- Öğrencilerimiz **KYK-Burs Başvurularını yapabilmeleri için** UNIPA-SIS'deki kayıtlanma durumlarını mutlaka kontrol etmelidirler. Yapılacak kontrolde öğrenci durum bilgisinin **mutlaka “Hazırlık Sınıfında GER 100 dersine kayıtlı” ve “aktif” durumda görünmesi** gereklidir; bu bilgi KYK başvurusu yapabilmesi için şarttır. Bilgi ekranında farklı veriler bulunan ve/veya durumları “pasif” olarak görüntülenen öğrencilerimizin sorunun çözümü için ekran görüntüsüyle **Öğrenci İşleri [ogrenciisleri@altinbas.edu.tr](mailto:ogrenciisleri@altinbas.edu.tr) adresine e-posta ile başvuruda bulunmaları** gerekmektedir.



- Programa kayıtlanan öğrencilerimizin çevrimiçi eğitim / öğretim süreçlerinde **Altınbaş Üniversitesi UZEM Platformunu** ve **Microsoft TEAMS** uygulamasını kullanmaları gereklidir. Bu kapsamda, UZEM platformunu sorunsuz kullanabildiğinize önceden mutlaka emin olunuz. Şifre / kullanıcı adı bilgileriniz ile UZEM’e giremiyorsanız, <https://reset.altinbas.edu.tr/> adresini kullanarak bilgilerinizi güncelleyebilir ve/veya “**Service Desk**” ile iletişime geçebilirsiniz.
- Altınbaş Öğrenci e-postalarınızın kullanımı veya eğitimin yürütüldüğü çevrimiçi platformlara bağlanırken kullandığımız **elektronik cihazlarınız ile ilgili çözemediğiniz diğer tüm teknik sorularınızı** Service Desk platformu kullanarak (**gerektiğinde uzaktan erişimle – bunun için “AnyDesk” Programını cihazınıza indirmeniz gereklidir**) yardım alabilirsiniz: <https://servicedesk.altinbas.edu.tr/>
- Almanca Hazırlık Programına ilişkin soru ve isteklerinizi aşağıdaki e-mail adreslerine iletebilirsiniz:

**Program Koordinatörlüğü:** [almancahazrlkprogram@altinbas.edu.tr](mailto:almancahazrlkprogram@altinbas.edu.tr)

**Program Koordinatörü:** [deniz.baykal@altinbas.edu.tr](mailto:deniz.baykal@altinbas.edu.tr)